

PROYECTO DE 100 HOGARES  
52 Sydney St & 293 Alewife Brook Parkway, Somerville MA



**5 Apartamentos Subsidiados Recientemente Renovados**

Apartamentos de Uno, Dos, y Tres Dormitorios Disponibles para Individuos y Familias de Bajos Ingresos

Tamaño de Familia	1 persona	2 personas	3 personas	4 personas	5 personas	6 personas
<b>Ingresos Máximos</b>	\$36,200	\$41,400	\$46,550	\$51,700	\$55,850	\$60,000

Todos las unidades son subsidiadas, el inquilino paga el 30% de sus ingresos por la renta, y el dueño paga por los servicios públicos

**Preferencia del Proyecto**

**Todas las Unidades dan preferencia a individuos y familias crónicamente sin hogar, o que estén sin hogar en el momento**

- Crónicamente sin Hogar – Según la definición detallada de 24 CFR 578.3, significa individuo discapacitado que viva en lugar no apto para la habitación humana o en refugio y también haya estado sin hogar y vivido en tales lugares hace por lo menos 12 meses, o que haya estado sin hogar 4 períodos separados durante los últimos 3 años (siendo el total de los períodos por mínimo 12 meses, con 7 días consecutivos en otra vivienda separando los períodos); o una familia con jefe de hogar adulto que cumpla con estos criterios.
- Sin hogar – Una familia que viva en lugar no apto para la habitación humana o en refugio.

**APLICACIONES** se las puede bajar de [www.somervillecdc.org](http://www.somervillecdc.org) o puede buscarlas entre lunes y viernes de 9:00 a 4:00 en los siguientes locales:

Somerville Community Corp. - 337 Somerville Ave, Somerville	Council on Aging - 20 Academy St, Arlington
Somerville Homeless Coalition - 1 Davis Square, Somerville	Arlington Youth Counseling Center - 670R Mass Ave, Arlington
Somerville City Hall - 93 Highland Ave, Somerville	Arlington Town Hall(Planning Dept) - 730 Mass Ave, Arlington
Somerville City Hall Annex - 50 Evergreen Ave, Somerville	

**SESION DE INFORMACION** toma lugar el 15 de noviembre, 2017 a las 6pm en la Somerville Community Corporation ubicada en 337 Somerville Ave, 2<sup>nd</sup> fl., Somerville MA 02143.

**ULTIMA FECHA PARA APLICAR: 4pm el 28 de diciembre, 2017**

**HAY QUE LLEVAR TODAS LAS APLICACIONES A LA DIRECCION INDICADA ABAJO DE LA SOMERVILLE COMMUNITY CORPORATION ANTES DE LAS 4PM EL 28 DE DICIEMBRE, 2017. SI USTED HA MANDADO LA APLICACION POR CORREO Y LLEGA DESPUES DE ESTA HORA, NO SERA ACEPTADA (ENTONCES SI MANDA POR CORREO HAY QUE MANDAR CON UNA SEMANA DE ANTICIPACION DE LA FECHA):**

**Somerville Community Corporation, 337 Somerville Ave, 2<sup>nd</sup> fl., Somerville MA 02143**

- Los primeros inquilinos y la lista de espera serán elegidos por una lotería. La posición se determina por el número de lotería y no por la hora y la fecha de aplicación.
- La lotería será efectuada en la alcaldía municipal de Somerville poco despues de las aplicaciones. La fecha será determinada y puesta en [www.somervillecdc.org](http://www.somervillecdc.org). Los aplicantes no necesitan estar presente durante la lotería ya que todos serán avisados por correo sobre el resultado.

Llame a (617) 776-5931 para más información sobre el proceso de aplicación, o acomodación razonable para personas discapacitadas. TDD/TTY: (800) 439-2370. Dueño y Gerente: **Somerville Community Corporation**

